



12 de diciembre de 2023

(23-8524)

Página: 1/7

INFORME ANUAL DEL COMITÉ DE ASUNTOS PRESUPUESTARIOS, FINANCIEROS Y ADMINISTRATIVOS PARA 2023

1.1. De conformidad con el procedimiento para una revista general anual de las actividades de la Organización Mundial del Comercio (OMC), adoptado por el Consejo General el 15 de noviembre de 1995 ([WT/GC/M/8](#), punto 11), se presenta en este documento un informe de las actividades del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos (el Comité) en 2023.

1.2. En 2023, el Comité celebró 7 reuniones formales y presentó 7 informes¹ al Consejo General. El Comité celebró además 10 reuniones informales.

1.3. En el anexo 1 figura la lista de documentos del Comité publicados en 2023.

1.1 Puntos permanentes y otros puntos del orden del día

1.4. El Comité examinó diversos puntos permanentes y otros puntos del orden del día y tomó nota de ellos, en particular:

- a. los informes trimestrales sobre la situación financiera y los fondos extrapresupuestarios de la Organización ([WT/BFA/W/628](#) - [WT/BFA/W/645](#) - [WT/BFA/W/655](#) - [WT/BFA/W/629](#) - [WT/BFA/W/646](#) - [WT/BFA/W/656](#));
- b. la situación del saldo del Fondo Fiduciario para la Participación de los PMA en la Conferencia Ministerial (2023-2024) ([WT/BFA/W/624](#) - [WT/BFA/W/647](#));
- c. el estudio de los sueldos de la OMC para 2023 y las prestaciones por familiares a cargo ([WT/BFA/W/620](#));
- d. el informe anual de 2022 sobre la estructura de grados en la Secretaría de la OMC ([WT/BFA/W/631](#));
- e. el Programa de Formación y Perfeccionamiento de la Secretaría de la OMC en 2022 ([WT/BFA/W/621](#));
- f. el informe anual de 2022 sobre la diversidad en la Secretaría de la OMC ([WT/BFA/W/648](#));
- g. información actualizada del Presidente del Consejo de Administración del Plan de Pensiones de la OMC;
- h. la evaluación actuarial provisional del Plan de Pensiones de la OMC correspondiente a 2022 ([WT/BFA/W/638](#));

¹ [WT/BFA/211](#), de la reunión celebrada el 9 de marzo de 2023; [WT/BFA/212](#), de la reunión celebrada el 16 de mayo de 2023; [WT/BFA/213](#), de la reunión celebrada el 27 de junio de 2023; [WT/BFA/214](#), de la reunión celebrada el 18 de julio de 2023; [WT/BFA/215](#), de la reunión celebrada el 21 de septiembre de 2023; [WT/BFA/216](#), de la reunión celebrada el 17 de octubre de 2023; y [WT/BFA/217](#), de la reunión celebrada el 22 de noviembre y el 12 de diciembre de 2023.

- i. información actualizada sobre el Plan de Seguro Médico de la OMC y las obligaciones vinculadas al seguro de salud después de la separación del servicio ([WT/BFA/W/627](#));
- j. el Plan Estratégico Anual para las Instalaciones ([WT/BFA/W/630](#));
- k. las respuestas de la Secretaría al seguimiento de las recomendaciones pendientes del auditor externo ([WT/BFA/W/641](#));
- l. el Plan de Auditoría y Evaluación para 2023-2024 de la Oficina de Supervisión Interna y presentación del Marco de Control Interno ([WT/BFA/W/626](#));
- m. el informe anual sobre las actividades de la Oficina de Supervisión Interna (OSI) 2022-2023 ([WT/BFA/W/651](#));
- n. información actualizada sobre la sustitución de Documentos en Línea ([WT/BFA/W/634](#)); y
- o. una compilación interna del número de reuniones de los órganos ordinarios y de negociación de la OMC y el número de documentos distribuidos entre enero de 2021 y julio de 2023 ([WT/BFA/W/652](#)).

1.2 Proyecto de presupuesto de la OMC para 2024-2025

1.5. La Directora General presentó al Comité el proyecto de presupuesto para 2024-2025 ([WT/BFA/W/643](#))² el 18 de julio.

1.6. El proyecto de presupuesto se examinó en reuniones formales celebradas el 18 de julio de 2023, el 21 de septiembre de 2023, el 17 de octubre de 2023, el 22 de noviembre de 2023 y el 12 de diciembre de 2023. Además, la Secretaría distribuyó una nota sobre los elementos del presupuesto relacionados con el personal ([WT/BFA/W/653](#)). Por otra parte, el Comité celebró cinco sesiones técnicas informales sobre asuntos relacionados con el presupuesto: el 11 de septiembre de 2023, sobre cuestiones relacionadas con los recursos humanos y la dotación de personal; el 18 de septiembre de 2023, sobre los elementos técnicos del presupuesto no relacionados con los recursos humanos; el 2 de octubre de 2023, sobre los puestos y el presupuesto ordinario, los viajes de asistencia técnica, la auditoría de resultados de los fondos fiduciarios y las directrices de los fondos fiduciarios; el 12 de octubre, sobre el proyecto de presupuesto y los proyectos de tecnología de la información; y el 2 de noviembre, sobre el proyecto de presupuesto simplificado de la Secretaría de la OMC para 2024-2025 ([WT/BFA/W/654](#)).

1.7. Tras amplias consultas y una reunión informal celebrada el 24 de noviembre, la Secretaría publicó un documento presupuestario actualizado ([WT/BFA/W/659/Corr.1](#)), que reflejaba un principio de consenso entre los Miembros para llegar a una solución de transacción sobre el aumento del presupuesto. Posteriormente, el Comité se reunió de manera informal el 8 de diciembre para expresar sus opiniones en previsión de una reunión formal la semana siguiente.

1.8. El 12 de diciembre, el Comité continuó con la celebración de su reunión del 22 de noviembre. El Comité aplazó una decisión sobre la reforma de las pensiones, que se volverá a examinar a principios de 2024. Respecto del presupuesto de la OMC para 2024-2025 y la disposición del superávit de 2021, el Comité, excepto un Miembro, aprobó las recomendaciones contenidas en el párrafo 3.14 del documento [WT/BFA/217](#). Las recomendaciones se transmitieron al Consejo General.

1.3 Proyecto de presupuesto del ITC para 2024-2025

1.9. La Directora Ejecutiva del ITC presentó al Comité el proyecto de presupuesto para 2024-2025 el 18 de julio (documento [JOB/BFA/84](#)).

² Los debates sobre el proyecto de presupuesto de la OMC corresponden a los siguientes informes del Comité: [WT/BFA/214](#) - [WT/BFA/215](#) - [WT/BFA/216](#) - [WT/BFA/217](#).

1.10. El Comité examinó el proyecto de presupuesto del ITC en las reuniones formales celebradas el 18 de julio de 2023, el 21 de septiembre de 2023 y el 17 de octubre de 2023.³

1.11. En la reunión del 12 de diciembre, el Comité, excepto un Miembro, aprobó la recomendación que había de presentarse al Consejo General sobre el proyecto de presupuesto del ITC para 2024-2025 que figuraba en el párrafo 3.14 del documento [WT/BFA/217](#) relacionado con la propuesta global de presupuesto.

1.4 Plan de Pensiones

1.12. El Comité tomó nota de los estados financieros auditados del Plan de Pensiones de la OMC y del informe del auditor externo para 2022. Corresponde al Consejo de Administración del Plan de Pensiones de la OMC recomendar al Consejo General la aprobación de los estados financieros auditados.

1.13. El Presidente del Consejo de Administración del Plan de Pensiones de la OMC presentó recomendaciones sobre la reforma del Plan de Pensiones de la OMC, con el fin de resolver la diferencia actuarial entre los activos y los pasivos de los planes de pensiones.

1.14. En la reunión del 12 de diciembre, el Comité pospuso para principios de 2024 una decisión sobre la reforma de las pensiones.

1.5 Ejercicio de transformación

1.15. En cada reunión del Comité, la Directora General Adjunta Angela Ellard facilitó periódicamente información actualizada sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría de la OMC ([WT/BFA/W/625](#) - [WT/BFA/W/635](#) - [WT/BFA/W/642](#) - [WT/BFA/W/649](#) - [WT/BFA/W/658](#)).⁴

1.16. Además, el 25 de abril de 2023 se organizó una reunión informal con la Oficina de Transformación, en la que los Miembros tuvieron la oportunidad de formular preguntas y solicitar aclaraciones sobre el proceso de transformación en curso con objeto de elaborar una declaración de visión y los pilares estratégicos para la Secretaría.

1.6 Auditoría externa

1.17. Los auditores externos presentaron su informe de auditoría de resultados sobre la gobernanza y gestión de los fondos fiduciarios extrapresupuestarios ([WT/BFA/W/622/Rev.1](#)).

1.18. El Comité examinó los estados financieros auditados de la OMC y el informe del auditor externo correspondientes a 2022, y recomendó al Consejo General que aprobara esos estados financieros auditados. Además, el Comité propuso que el Consejo General aprobara las transferencias entre secciones del presupuesto indicadas en el informe sobre los resultados financieros de 2022 de la OMC.⁵

1.7 Contribuciones pendientes de los Miembros y observadores

1.19. El Comité tomó nota de las contribuciones pendientes de los Miembros y observadores ([WT/BFA/W/619](#)) e invitó al Consejo General a que instara a los Miembros y observadores sujetos a medidas administrativas a que liquidaran sus atrasos. Además, la Presidenta del Comité leyó la lista de Miembros y observadores sujetos a medidas administrativas en todas las reuniones de Consejo General.

³ Los debates sobre el proyecto de presupuesto del ITC corresponden a los siguientes informes del Comité: [WT/BFA/214](#) - [WT/BFA/215](#) - [WT/BFA/216](#) - [WT/BFA/217](#).

⁴ La información actualizada sobre el ejercicio de transformación corresponde a los siguientes informes del Comité: [WT/BFA/211](#)- [WT/BFA/212](#) - [WT/BFA/213](#) - [WT/BFA/214](#) - [WT/BFA/215](#) - [WT/BFA/216](#) - [WT/BFA/217](#).

⁵ La aprobación figura en el informe del Comité [WT/BFA/213](#).

1.8 Utilización del Fondo para la Renovación de los Edificios

1.20. El Comité aprobó una solicitud de retirada de fondos del Fondo para la Renovación de los Edificios para actualizar el equipo audiovisual en las salas de conferencia de la OMC ([WT/BFA/W/650](#)).⁶

1.9 Plan Bienal de Asistencia Técnica y Formación 2024-2025

1.21. El Comité aprobó los aspectos presupuestarios del Plan Bienal de Asistencia Técnica y Formación 2024-2025 ([WT/COMTD/W/273](#) - [WT/COMTD/W/273/Corr.1](#)).⁷

⁶ La aprobación figura en el informe del Comité [WT/BFA/215](#).

⁷ La aprobación figura en los informes del Comité [WT/BFA/215](#) - [WT/BFA/217](#).

ANEXO 1**LISTA DE DOCUMENTOS DEL COMITÉ PUBLICADOS EN 2023**

Signatura	Título del documento
WT/BFA/W/618	Proyecto de Plan de Trabajo del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos para 2023
WT/BFA/W/619	Contribuciones pendientes de los Miembros y observadores
WT/BFA/W/620	Estudio de los sueldos de la OMC para 2023 y prestaciones por familiares a cargo: cambios acumulados de la escala de sueldos de la OMC en 2018-2023
WT/BFA/W/621	Programa de formación y perfeccionamiento del personal de la Secretaría de la OMC en 2022
WT/BFA/W/622	Informe de auditoría de resultados del auditor externo independiente sobre la gobernanza y gestión de los fondos fiduciarios extrapresupuestarios
WT/BFA/W/622/Rev.1	Informe de auditoría de resultados del auditor externo independiente sobre la gobernanza y gestión de los fondos fiduciarios extrapresupuestarios - Revisión 1
WT/BFA/W/623	Respuestas de la Secretaría al informe del auditor externo independiente relativo a la auditoría de resultados sobre la gobernanza y la gestión de los fondos fiduciarios extrapresupuestarios
WT/BFA/W/624	Fondo Fiduciario para la Participación de los PMA en la Conferencia Ministerial (2023-2024)
WT/BFA/W/625	Ejercicio de transformación de la Secretaría de la OMC al 22 de febrero de 2023 para la reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos del 9 de marzo de 2023
WT/BFA/W/626	Oficina de Supervisión Interna (OIO) - Plan de Auditoría y Evaluación para 2023-2024 y presentación del Marco de Control Interno
WT/BFA/W/627	Información actualizada sobre el Plan de Seguro Médico de la OMC y el seguro de salud después de la separación del servicio
WT/BFA/W/628	Informe presupuestario y financiero de la OMC - Primer trimestre de 2023
WT/BFA/W/629	Informe sobre los fondos extrapresupuestarios del primer trimestre de 2023
WT/BFA/W/630	Plan Estratégico para las Instalaciones
WT/BFA/W/631	Informe anual de 2022 sobre la estructura de grados en la Secretaría de la OMC
WT/BFA/W/632	OMC - Informe sobre los resultados financieros de 2022
WT/BFA/W/632/Rev.1	OMC - Informe sobre los resultados financieros de 2022 - Revisión 1
WT/BFA/W/633	Propuesta de reforma para hacer frente al déficit de financiación del Plan de Pensiones
WT/BFA/W/634	Información actualizada sobre la sustitución de Documentos en Línea (DOL)
WT/BFA/W/635	Ejercicio de transformación de la Secretaría de la OMC al 1 de mayo de 2023 para la reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos del 16 de mayo de 2023
WT/BFA/W/636 - WT/L/1167	Plan de Pensiones de la OMC - Informe anual y estados financieros correspondientes al ejercicio cerrado el 31 de diciembre de 2022
WT/BFA/W/637 - WT/L/1168	Plan de Pensiones de la OMC - Informe del auditor externo independiente sobre la auditoría de los estados financieros del Plan de Pensiones de la Organización Mundial del Comercio correspondientes al ejercicio finalizado el 31 de diciembre de 2022
WT/BFA/W/638	Evaluación actuarial provisional del Plan de Pensiones de la OMC correspondiente a 2022

Signatura	Título del documento
WT/BFA/W/639	Informe del auditor externo independiente sobre la auditoría de los estados financieros de la Organización Mundial del Comercio (OMC) correspondientes al ejercicio finalizado el 31 de diciembre de 2022
WT/BFA/W/639/Rev.1	Informe del auditor externo independiente sobre la auditoría de los estados financieros de la Organización Mundial del Comercio (OMC) correspondientes al ejercicio finalizado el 31 de diciembre de 2022 - Revisión 1
WT/BFA/W/640	Respuestas de la Secretaría a las recomendaciones del auditor externo sobre la auditoría de los estados financieros de la Organización Mundial del Comercio correspondientes al ejercicio finalizado el 31 de diciembre de 2022
WT/BFA/W/641	Respuestas de la Secretaría al seguimiento de las recomendaciones pendientes de los auditores externos
WT/BFA/W/642	Ejercicio de transformación de la Secretaría de la OMC al 12 de junio de 2023 para la reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos del 27 de junio de 2023
WT/BFA/W/643	Proyecto de presupuesto de la OMC para 2024-2025
WT/BFA/W/644	Recomendación del Consejo de Administración del PPOMC para hacer frente al déficit de financiación del Plan de Pensiones
WT/BFA/W/645	Informe presupuestario y financiero de la OMC - Segundo trimestre de 2023
WT/BFA/W/646	Informe sobre los fondos extrapresupuestarios del segundo trimestre de 2023
WT/BFA/W/647	Fondo Fiduciario para la Participación de los PMA en la Conferencia Ministerial (2023-2024)
WT/BFA/W/648	Informe anual de 2022 sobre la diversidad en la Secretaría de la OMC
WT/BFA/W/649	Informe de situación sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría de la OMC al 6 de septiembre de 2023 para la reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos del 21 de septiembre de 2023
WT/BFA/W/650	Solicitud de retirada de fondos del fondo para la renovación de los edificios para actualizar el equipo audiovisual en las salas de conferencia de la OMC
WT/BFA/W/651	Informe anual sobre las actividades de la Oficina de Supervisión Interna (OIO) 2022-2023
WT/BFA/W/652	Compilación interna - Número de reuniones de los órganos ordinarios y de negociación de la OMC y número de documentos distribuidos (enero de 2021 a julio de 2023)
WT/BFA/W/653	Recursos relacionados con el personal de la Secretaría limitados por el aumento de los costos y la disminución de los recursos - Proyecto de presupuesto para 2024-2025
WT/BFA/W/654	Proyecto de presupuesto simplificado de la Secretaría de la OMC para 2024-2025
WT/BFA/W/655	Informe presupuestario y financiero de la OMC - Tercer trimestre de 2023
WT/BFA/W/656	Informe sobre los fondos extrapresupuestarios del tercer trimestre de 2023
WT/BFA/W/657	Proyecto de informe anual (2023) del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos
WT/BFA/W/658	Informe de situación sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría de la OMC al 7 de noviembre de 2023 para la reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos del 22 de noviembre de 2023
WT/BFA/W/659	Proyecto de presupuesto de la Secretaría de la OMC para 2024-2025 y disposición del superávit presupuestario de 2021
WT/BFA/W/659/Corr.1	Proyecto de presupuesto de la Secretaría de la OMC para 2024-2025 y disposición del superávit presupuestario de 2021 - <i>Corrigendum</i>

Signatura	Título del documento
WT/BFA/INF/18	Nota de la Secretaría sobre el Fondo de Operaciones
WT/BFA/INF/19	Respuestas a las preguntas formuladas por un Miembro durante la reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos de 16 de mayo de 2023
Signatura	Título del documento
JOB/BFA/76	Información actualizada de la Directora General Adjunta Ellard sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría - Reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos - 9 de marzo de 2023
JOB/BFA/77	Presentación de la auditoría de resultados del auditor externo sobre la gobernanza y gestión de los fondos fiduciarios extrapresupuestarios - Reunión del Comité - 9 de marzo de 2023
JOB/BFA/79	Información actualizada de la Directora General Adjunta Ellard sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría - Reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos - 16 de mayo de 2023
JOB/BFA/81	Reforma del Plan de Pensiones de la OMC - Comunicación de la Unión Europea y sus 27 Estados miembros
JOB/BFA/82	Información actualizada de la Directora General Adjunta Ellard sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría - Reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos - 27 de junio de 2023
JOB/BFA/84	Proyecto de presupuesto del ITC para 2024-2025
JOB/BFA/84/Corr.1	Proyecto de presupuesto del ITC para 2024-2025 - <i>Corrigendum</i>
JOB/BFA/85	Carta de la Presidenta del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos al Consejo del Personal de la OMC sobre la propuesta de reforma presentada por el Consejo de Administración del Plan de Pensiones de la OMC
JOB/BFA/86	Respuesta del Consejo del Personal de la OMC a la carta de la Presidenta del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos sobre la propuesta de reforma presentada por el Consejo de Administración del Plan de Pensiones de la Organización
JOB/BFA/87	Información actualizada de la Directora General Adjunta Ellard sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría - Reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos - 18 de julio de 2023
JOB/BFA/89	Información actualizada de la Directora General Adjunta Ellard sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría - Reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos - 21 de septiembre de 2023
JOB/BFA/90	Nota actualizada sobre el presupuesto de la intervención de la DGA Ellard - Reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos - 21 de septiembre de 2023
JOB/BFA/92	Información actualizada de la Directora General Adjunta Ellard sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría - Reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos - 17 de octubre de 2023
JOB/BFA/93	Notas de la Oficina de Supervisión Interna (OIO) acerca del informe anual sobre sus actividades para 2022-2023 - Reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos - 17 de octubre de 2023
JOB/BFA/95	Elementos para un resultado presupuestario sobre la base de un compromiso de un grupo de Miembros
JOB/BFA/96	Información actualizada de la Directora General Adjunta Ellard sobre el ejercicio de transformación de la Secretaría - Reunión del Comité de Asuntos Presupuestarios, Financieros y Administrativos - 22 de noviembre de 2023